

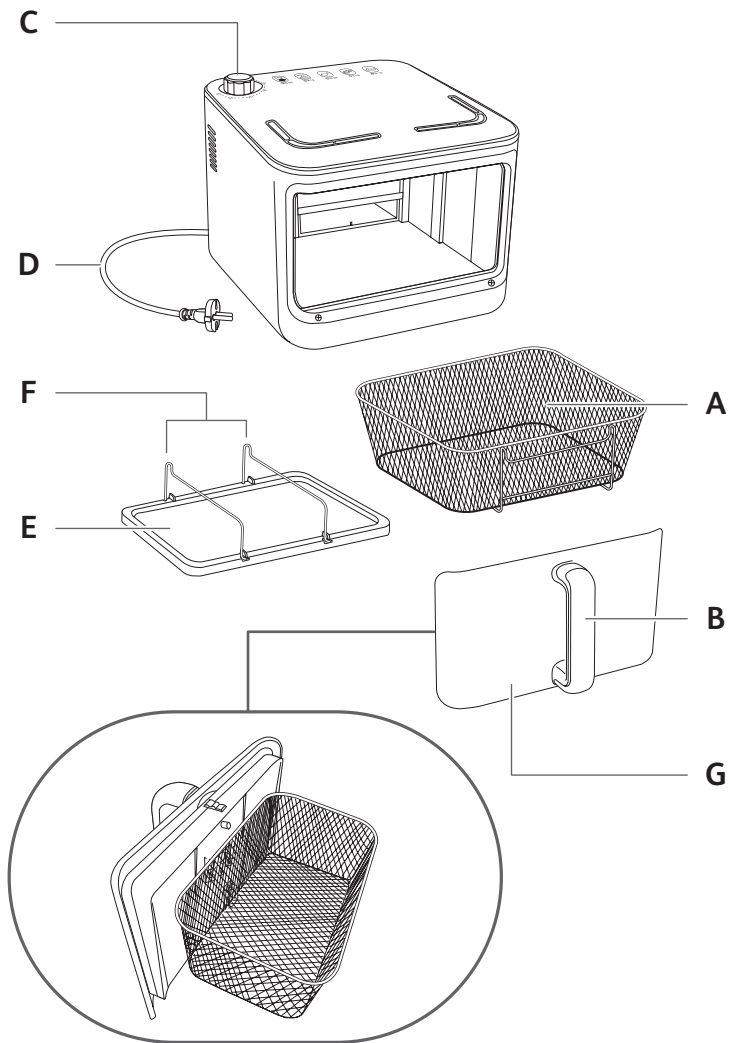
# Moulinex®

AR

## Fry Delight Initial



[www.moulinex.com](http://www.moulinex.com)



## إجراءات وقائية مهمة

- صُمم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط. فلم يتم إعداده للاستخدامات التالية، ولا يسري الضمان على ما يلي:
- أماكن استراحة الموظفين بالمحلات التجارية، والمكاتب، وغيرها من بيئات العمل؛
- المزارع؛
- العملاء بالفنادق والنُزل وغيرها من البيئات السكنية؛
- بيئات المبيت والإفطار.
- هذا الجهاز غير قابل للتشغيل بواسطة مؤقت خارجي أو بواسطة نظام تحكم عن بُعد منفصل.
- في حالة تلف سلك الإمداد الكهربائي، يجب استبداله من قِبَل الجهة المصنعة، أو مركز خدمة معتمد، أو شخص مؤهل على نحوٍ مماثل لتجنب التعرض لأي خطر.
- لم يُصمم هذا الجهاز للاستخدام من قِبَل الأشخاص (بما فيهم الأطفال) ذوي القدرات البدنية، أو الحسية، أو العقلية المنخفضة، أو أولئك الذين لا يمتلكون الخبرة والمعرفة الكافية، إلا إذا تم الإشراف عليهم وتوجيههم حول كيفية استخدام الجهاز من قِبَل شخص يتحمل مسؤولية سلامتهم.
- يمكن للأطفال البالغين من العمر 8 سنوات وأكثر استخدام الجهاز، وذلك إذا تمت مراقبتهم على نحوٍ مستمر. يمكن استخدام هذا الجهاز من قِبَل الأشخاص ذوي القدرات البدنية، أو الحسية، أو العقلية المنخفضة، أو أولئك الذين لا يمتلكون الخبرة والمعرفة الكافية إذا تم الإشراف عليهم وتوجيههم حول كيفية استخدام الجهاز على نحوٍ آمن مع إدراك المخاطر التي تنطوي عليه. لا يمكن للأطفال القيام

- بعمليات التنظيف والصيانة إلا إذا زاد عمرهم عن 8 سنوات، وذلك مع الإشراف عليهم. احفظ الجهاز والسلك الخاص به بعيدًا عن متناول الأطفال الذين يقل عمرهم عن 8 سنوات.
- قد ترتفع درجة حرارة أسطح الجهاز الخارجية أثناء تشغيله. تجنب لمس أسطح الجهاز ذات الحرارة المرتفعة
- قم بتنظيف الأجزاء القابلة للإزالة باستخدام إسفنجة كاشطة وسائل تنظيف الأواني أو في غسالة الأطباق (حسب الطراز).
- قم بتنظيف الجزء الداخلي والخارجي للجهاز باستخدام إسفنجة أو قطعة قماش رطبة. في إرشادات الاستخدام. « التنظيف » يرجى مراجعة قسم
- يمكن استخدام الجهاز في ارتفاع يصل إلى العربية 4000 متر.

### قم بما يلي

- قراءة إرشادات الاستخدام واتباعها. الحفاظ عليها.
- أزل جميع مواد التعبئة وأي علامات ترويجية أو ملصقات من جهازك قبل الاستخدام. تأكد كذلك من إزالة أي مواد أسفل الوعاء القابل للإزالة (حسب الطراز).
- تأكد من أن الجهد الكهربائي لشبكة الموصلات الرئيسية يتوافق مع الجهد الكهربائي المحدد على لوحة التصنيف الموجودة في الجهاز (تيار متردد).
- نظرًا للمعايير المتنوعة النافذة، إذا كان الجهاز يستخدم في دولة أخرى غير التي تم اقتناؤه منها، فتأكد من فحصه من قِبل مركز خدمة معتمد.
- بالنسبة للطرازات التي تحتوي على أسلاك كهرباء قابلة للفصل، تأكد من عدم استخدام سوى أسلاك الكهرباء الأصلية.
- قم دائمًا بتوصيل الجهاز بمقبس مؤرض.
- استخدم الجهاز على سطح مستوٍ، وثابت، ومقاوم للحرارة بعيدًا عن رذاذات المياه.
- افصل الجهاز دائمًا: بعد الاستخدام، لنقله أو تنظيفه.
- في حالة الحريق، افصل الجهاز وأطفئ اللهب باستخدام منشفة رطبة.
- لتجنب إتلاف جهازك، نرجو التأكد من اتباع الوصفات الواردة في الإرشادات وكتاب الوصفات والتأكد من استخدامك المقدار الصحيح من المكونات.

### تجنب ما يلي

- تجنب استخدام الجهاز إذا كان تالفًا، أو إذا كان سلك الكهرباء تالفًا، أو إذا سقط وظهر به أضرار واضحة أو إذا بدى عليه أنه يعمل بشكل غير عادي. إذا حدث ذلك، فيجب إرسال الجهاز إلى مركز خدمة معتمد.

- لا تستخدم وصلة تمديد. ومع ذلك، إذا قررت استخدامها، فاستخدم وصلة تمديد في حالة جيدة تتوافق مع طاقة الجهاز، وذلك بموجب مسؤوليتك الشخصية.
- لا تترك سلك الكهرباء متدليًا.
- لا تفصل الجهاز عن طريق شد سلك الكهرباء.
- لا تقم بتحريك الجهاز مطلقًا في حين احتوائه على طعام ساخن.
- لا تقم بتشغيل الجهاز مطلقًا وهو فارغ.
- لا تقم بتشغيل الجهاز بجانب مواد قابلة للاشتعال (الستائر، الأغشية... (أ. أو بالقرب من مصدر حرارة خارجي (فرن غازي، لوح ساخن، وما إلى ذلك).
- لا تقم بتخزين أي منتجات قابلة للاشتعال بالقرب من وحدة الأثاث التي يوجد الجهاز عليها أو أسفل هذه الوحدة.
- لا تقم بفك الجهاز بنفسك.
- تجنب غمر المنتج في الماء.
- لا تستخدم أي منتجات تنظيف قوية (المنظفات التي تحتوي على كمية كبيرة من الصودا)، أو بطانات brillo، أو إسفنجات تنظيف.
- لا تقم بتخزين الجهاز في الخارج. يُخزن في مكان جاف وجيد التهوية

### نصائح/معلومات

- عند استخدامك المنتج لأول مرة، قد ينبعث منه رائحة غير سامة. لن تؤثر الرائحة على الاستخدام وستختفي سريعًا.
- لضمان سلامتك، يتوافق هذا الجهاز مع المعايير واللوائح السارية (التوجيهات الخاصة بالجهد الكهربائي المنخفض، والتوافق الكهرومغناطيسي، والمواد الملامسة للطعام، والبيئة، وما إلى ذلك).
- صُمم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط وليس في الخارج. في حالة الاستخدام الاحترافي، أو الاستخدام غير الملائم، أو عدم الالتزام بالإرشادات، لا تتحمل الجهة المصنعة أي مسؤولية ولا يسري الضمان.
- لضمان سلامتك، لا تستخدم سوى الملحقات وقطع الغيار المصممة خصيصًا لجهازك.

### البيئة

- قبل التخلص من جهازك، يجب إزالة البطارية من الموقت ووضعها في المكان المخصص لجمع النفايات في البلدية المحلية أو في مركز خدمة معتمد (حسب الطراز).

### حماية البيئة في المقام الأول!

- ① يحتوي جهازك على مواد قيمة يمكن استخراجها أو إعادة تدويرها.
- ② اتركه في المكان المخصص لجمع النفايات في البلدية المحلية



## وصف أجزاء المنتج

A	سلّة الطهي	E	مُجمّع عصائر الطعام
B	مقبض السلة	F	مقابض
C	موقت/ زر التشغيل	G	الدّرج الأمامي
D	السلك الكهربائي		

## الإستعمال للمرة الأولى

1. أخرج الجهاز من التغليف
2. اقرأ الإرشادات بعناية واحتفظ بها
3. تُنظف السلة بالماء الساخن وسائل تنظيف الصحون، بواسطة اسفنجة غير معدنية.
4. ملاحظة: يمكنك أيضا تنظيف السلة في جلاية الصحون.
4. يُمسح داخل وخارج الجهاز بقطعة قماش رطبة.

## التحضير للإستعمال

1. يُرجى وضع الجهاز على مُسطح افقي وثابت. لا تضع الجهاز على سطح غير مُقاوم للحرارة
  2. اخرج مُجمّع عصائر الطعام ركّب المقبضين يجب أن تسمع صوت "كليك" : فهذا يعني أن المقابض قد تم تركيبها.
  3. اخرج السلة من الجهاز.
  4. ضع مُجمّع عصائر الطعام في قعر السخان حسب اتجاه السهم في الرسم التوضيحي. يجب أن تكون المقابض تتجه الى الأعلى.
  5. يوضع الجزء الأعلى من المقابض في أسفل الجهاز
  5. ارجع السلة الى مكانها في الجهاز.
  6. أوصل السلك الكهربائي بالتّيار.
  7. قبل بدء الطهي في فراي ديلايت انيشال، نوصي بتشغيل الجهاز لمدة دقيقة.
- عند التشغيل للمرة الأولى، قد يصدر عن الجهاز بعض الرائحة الغير ضارة. سوف تختفي هذه الظاهرة سريعاً ولن تؤثر على استخدام الجهاز .
- لا تملأ المقلاة بالزيت أو أي سائل آخر.
- لا تضع أي شيء فوق الجهاز. هذا يعطل تدفق الهواء ويؤثر على نتيجة القلي بالهواء الساخن.

تُنْتِج لك فراي ديلايت انيشال إعداد مجموعة واسعة من المكونات أوقات الطهي للمكونات الرئيسية المذكورة في فقرة "الإعدادات".  
فراي ديلايت انيشال مناسبة أيضاً للطعام المُتَلَج.

### استخدام فراي ديلايت انيشال:

1. أوصل السلك الكهربائي بالتيار.
2. اسحب السلة من مقبضها وضع فيها المكونات
3. ملاحظة: يجب التقيد بكميات الحد الأقصى المبينة في الجدول (انظر فقرة "الإعدادات")  
ضع السلة في الجهاز.
3. تحذير: لا تلمس السلة بعد الاستعمال لأنها تصبح ساخنة جداً أثناء الطهي. تناول السلة دائماً من مقبضها .
4. حدد وقت الطهي بالرجوع إلى الجدول في فقرة "الإعدادات".
5. لبدء تشغيل الجهاز ، أدر مفتاح المؤقت إلى مدة الطهي المطلوبة  
لتحقيق أفضل نتائج الطهي، نوصي بتسخين الجهاز لمدة 3 دقائق قبل البدء في الطهي.  
أثناء الطهي، تُجمَع عصائر الطعام في مُجمع العصائر.
6. للحصول على أفضل نتائج الطهي، نوصي بتحريك المكونات مرة واحدة على الأقل أثناء الطهي .. ( انظر فقرة "الإعدادات" ).
- نصيحة : لتحريك المكونات، ارفع السلة وحركها اهتزازياً لإنزال المكونات من الطبقة العليا إلى الأسفل / < 80 > ..
- لكي يتم إعلامك عن منتصف عملية الطهي، اضبط المؤقت على نصف المدة من إجمالي وقت الطهي. عندما يُطلق الجهاز الإشارة الصوتية، حرّك المكونات، ارجع السلة إلى مكانها في الجهاز، ثم اضبط المؤقت على الوقت المتبقي من إجمالي مدة الطهي.
7. عند انتهاء الطهي، يُطلق المؤقت الإشارة الصوتية ويتوقف الجهاز عن التشغيل. اخرج السلة من الجهاز ووضعا على سطح مقاوم للحرارة .
- ملاحظة: للتشغيل يدويا ، أوقف تشغيل الجهاز وحول المؤقت لموقع الصفر
8. في نهاية الطهي، إن لم يبدو الطعام مكتمل الطهي، ببساطة ضع السلة في الجهاز واضبط المؤقت لمدة بضع دقائق إضافية.
9. أفرغ المكونات من السلة، واسكبها في طبق أو وعاء.  
نصيحة: لرفع المكونات الضخمة أو الهشة، استخدم الملقاط.
10. عندما ينضج الطعام، يمكنك البدء فوراً إعادة تسخين الجهاز للبدء بعملية طهي جديدة.
11. بعد انتهاء عملية (عمليات) الطهي، دع الجهاز ليبرد مدة 20 دقيقة قبل التعامل مع السلة أو مُجمَع عصائر الطعام.

سوف يُساعدك الجدول أدناه على اختيار أفضل وقت لطهي للمكونات التي تريد تحضيرها. ملاحظة: أوقات الطهي الموضحة أدناه هي مبادئ توجيهية فقط. قد تتغير مدة الطهي حسب أصل المكونات، الحجم ونوع العلامة التجارية للمكونات.

معلومات إضافية	الوقت (دقيقة)	الأقصى	
التحريك في منتصف عملية الطهي	18-27	250-800 جرام	رقائق البطاطس المُثلجة *
التحريك في منتصف عملية الطهي	8-12	500 جرام	ناجيس
	23-25	4 قطع	افخاد الدجاج
	7-10	2 قطعة	لحم مفروم مُثلج
رامكين إضافية	10-15	2 رامكين	كعكة الشوكولاته

\* نوصي باستخدام رقائق البطاطس المُثلجة الخاصة.

### نصائح

- أضبط وقت الطهي حسب كمية وحجم الطعام:
- كمية أكبر من الطعام تتطلب وقتاً أطول قليلاً في الطهي.
- كمية أصغر من الطعام تتطلب وقتاً أقصر قليلاً في الطهي.
- عادة ما تتطلب المكونات الصغيرة الحجم وقتاً أقصر قليلاً من المكونات الأكبر حجماً
- أكبر قدر ممكن من رقائق البطاطس للحصول على نتيجة مقرمشة هو 800 جرام.
- يمكنك أيضاً استخدام فراي ديلايت انيشال لتسخين الطعام تمهيداً.

### التنظيف

يُرجى تنظيف الجهاز بعد كل استخدام.

1. افصل الجهاز عن التيار الكهربائي واتركه ليبرد لمدة 20 دقيقة
  2. يُرجى مسح السطح الخارجي للجهاز بقطعة قماش رطبة.
  3. تُنظف السلة بالماء الساخن وسائل غسل الأطباق باسفنجة غير كاشطة.
- يمكنك استخدام السائل المزيل للشحوم لإزالة ما تبقى من الأوساخ  
الدرج الأمامي، السلة، مُجمّع عصائر الطعام، والمقابض يمكن تنظيفها في  
جلاية الصجون. ليس من الضروري فصل مقابض مُجمّع عصائر الطعام في  
كل عملية تنظيف. لتسهيل عملية التنظيف، فمن الممكن تحرير السلة من الأمام.  
يجب الحرص بعدم التعامل مع السلة عندما تكون ساخنة.



### إخراج السلة من الجهاز.

- احمّل السلة من مقبضها في الجهة الأمامية
- اضغط على اللسان المعدني بين السلة واللوحه الأمامية.
- احمّل السلة بوضع مائل لتتمكن من تحريرها.

### إعادة تركيب السلة :

- أدخل السلة في الجزء العلوي
  - اضغط الى الأسفل لتتشبك السلة من الأمام. يُشير صوت "كليك" أن السلة قد تم تركيبها بنجاح.
4. يُنظف الجزء الداخلي من الجهاز بالماء الدافئ واسفنجة غير كاشطة.

### التخزين

1. يجب أن يكون الجهاز منفصلاً عن التيار الكهربائي وبارداً.
2. يُرجى التأكد من أن جميع أجزاء الجهاز نظيفة وجافة

### الحفاظ على البيئة

لا تتخلص من الجهاز مع النفايات المنزلية عندما تُقرر الإستغناء عنه، ولكن يُرجى تسليمه الى مركز تجميع النفايات المحلي لإعادة التدوير سوف تُساعد في الحفاظ على البيئة

### الضمانة وخدمة ما بعد البيع

في حال الحاجة الى مراجعة قسم خدمة العملاء، أو في حال حدوث أي مشكلة ، يرجى التفضل بزيارة موقع Moulinex [www.moulinex.com](http://www.moulinex.com) . يمكنك أيضا الاتصال بمركز خدمة العملاء في بلدك. يمكنك العثور على رقم الهاتف في كُتيب الضمانة في جميع أنحاء العالم إذا لم يكن هناك مركز لخدمة العملاء في بلدك، يرجى الإتصال بموزع Moulinex المحلي في بلدك.

### استكشاف الأعطال

إذا كنت تواجه مشكلة مع جهازك، تفضل بزيارة موقعنا على الإنترنت : [www.moulinex.com](http://www.moulinex.com) للتشاور حول أكثر المشاكل شيوعاً، أو اتصل بمركز خدمة العملاء في بلدك.

